

Brussell, 20 ta' Mejju 2022
(OR. en)

9210/22

Fajl Interistituzzjonali:
2022/0130(COD)

CODEC 718
COPEN 192
EUROJUST 58
JAI 666
PE 51

NOTA TA' INFORMAZZJONI

minn:	Segretarjat Ġenerali tal-Kunsill
lil:	Kumitat tar-Rappreżentanti Permanenti/Kunsill
Suġġett:	Proposta għal REGOLAMENT TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL li jemenda r-Regolament (UE) 2018/1727 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, fir-rigward tal-ġbir, il-preservazzjoni u l-analiżi ta' evidenza relatata ma' ġenoċidju, delitti kontra l-umanità u delitti tal-gwerra fil-Eurojust Eżitu tal-ewwel qari tal-Parlament Ewropew (Brussell, 18-19 ta' Mejju 2022)

I. INTRODUEZZJONI

Saru għadd ta' kuntatti informali bejn il-Kunsill, il-Parlament Ewropew u l-Kummissjoni bil-ħsieb li jintlaħaq ftehim dwar dan il-fajl fl-ewwel qari.

Wara li l-plenarja approvat it-talba tal-Kumitat għal-Libertajiet Ċivili, il-Ġustizzja u l-Intern (LIBE) biex jipproċedi skont ir-Regola 163 (proċedura urgenti) fit-18 ta' Mejju 2022, il-President tal-Kumitat LIBE, Juan Fernando LOPEZ AGUILAR (S&D, ES) ippreżenta fisem il-Kumitat emenda ta' kompromess (emenda numru 1) għall-proposta għal Regolament imsemmija hawn fuq. Il-ftehim dwar din l-emenda kien intlaħaq matul il-kuntatti informali msemmijin hawn fuq. Barra minn hekk, il-grupp ECR ressaq għaxar emendi (emendi numru 2-11).

II. VOTAZZJONI

Meta vvotat fid-19 ta' Mejju 2022, il-plenarja adottat l-emenda ta' kompromess (emenda numru 1) għall-proposta għal Regolament msemmija hawn fuq. Ma giet adottata l-ebda emenda oħra. Il-proposta tal-Kummissjoni hekk emendata tikkostitwixxi l-pożizzjoni tal-Parlament fl-ewwel qari li tinsab fir-risoluzzjoni legiżlattiva tiegħu kif tinsab fl-Anness għal dan id-dokument¹.

Il-pożizzjoni tal-Parlament tirrifletti dak li kien intlaħaq ftehim dwaru preċedentement bejn l-istituzzjonijiet. Il-Kunsill għandu għalhekk ikun f'pożizzjoni li japprova l-pożizzjoni tal-Parlament.

L-att imbagħad jiġi adottat bil-formulazzjoni li tikkorrispondi għall-pożizzjoni tal-Parlament.

¹ Il-verżjoni tal-pożizzjoni tal-Parlament fir-risoluzzjoni legiżlattiva giet immarkata biex tindika l-bidliet li saru bl-emendi għall-proposta tal-Kummissjoni. Iż-żidiet għat-test tal-Kummissjoni huma enfasizzati b'*tipa grassa u bil-korsiv*. Is-simbolu "■" jindika test imħassar.

P9_TA(2022)0209

**Il-preservazzjoni, l-analiżi u l-ħżin fil-Eurojust ta' evidenza relatata ma' ġenoċidju, delitti kontra lumanità, delitti tal-gwerra u reati kriminali relatati
***I**

Rizoluzzjoni leġiżlattiva tal-Parlament Ewropew tad-19 ta' Mejju 2022 dwar il-proposta għal regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolament (UE) 2018/1727 fir-rigward tal-preservazzjoni, l-analiżi u l-ħżin fil-Eurojust ta' evidenza relatata ma' ġenoċidju, delitti kontra lumanità, delitti tal-gwerra u reati kriminali relatati (COM(2022)0187 – C9-0155/2022 – 2022/0130(COD))

(Proċedura leġiżlattiva ordinarja: L-ewwel qari)

Il-Parlament Ewropew,

- wara li kkunsidra l-proposta tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill (COM(2022)0187),
- wara li kkunsidra l-Artikolu 294(2) u l-Artikolu 85 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, skont liema artikoli l-Kummissjoni pprezentat il-proposta lill-Parlament (C9-0155/2022),
- wara li kkunsidra l-Artikolu 294(3) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,
- wara li kkunsidra l-impenn mehud mir-rappreżentant tal-Kunsill, permezz tal-ittra tat-18 ta' Mejju 2022, li japprova l-pożizzjoni tal-Parlament, skont l-Artikolu 294(4) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,
- wara li kkunsidra l-Artikoli 59 u 163 tar-Regoli ta' Proċedura tiegħu,
 1. Jadotta l-pożizzjoni fl-ewwel qari li tidher hawn taht;
 2. Jitlob lill-Kummissjoni terġa' tirreferi l-kwistjoni lill-Parlament jekk tibdel il-proposta tagħha, temendaha b'mod sustanzjali jew ikollha l-ħsieb li temendaha b'mod sustanzjali;
 3. Jagħti istruzzjonijiet lill-President tiegħu biex tgħaddi l-pożizzjoni tal-Parlament lill-Kunsill u lill-Kummissjoni kif ukoll lill-parlamenti nazzjonali.

P9_TC1-COD(2022)0130

Požizzjoni tal-Parlament Ewropew adottata fl-ewwel qari fid-19 ta' Mejju 2022 bil-hsieb tal-adozzjoni tar-Regolament (UE) 2022/... tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolament (UE) 2018/1727 fir-rigward ■ tal-preservazzjoni, l-analiżi u l-*hżin* fil-Eurojust ta' evidenza relatata ma' ġenoċidju, delitti kontra l-umanità, delitti tal-gwerra u reati kriminali relatati

IL-PARLAMENT EWROPEW U L-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidraw it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 85 tiegħu,

Wara li kkunsidraw il-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

Wara t-trażmissjoni tal-abbozz ta' att leġislattiv lill-parlamenti nazzjonali,

Filwaqt li jaġixxu skont il-proċedura leġislattiva ordinarja²,

² Il-pożizzjoni tal-Parlament Ewropew tad-19 ta' Mejju 2022.

Billi:

- (1) Ir-Regolament (UE) 2018/1727 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill³ stabbilixxa l-Eurojust u ffissa l-kompiti, il-kompetenza u l-funzjonijiet tagħha.
- (2) L-Artikolu 3(1) tar-Regolament (UE) 2018/1727 jipprevedi li l-Eurojust hija kompetenti fir-rigward tal-forom ta' kriminalita` serja elenkati fl-Anness I għal dak ir-Regolament, li jinkludu l-ġenoċidju, id-delitti kontra l-umanità u d-delitti tal-gwerra. Skont l-Artikolu 3(4) tar-Regolament (UE) 2018/1727, il-kompetenza tal-Eurojust tkopri wkoll reati kriminali relatati mar-reati kriminali elenkati fl-Anness I ta' dak ir-Regolament.
- (3) Fl-24 ta' Frar 2022, il-Federazzjoni Russa bdiet aggressjoni militari kontra l-Ukrajna. Hemm bażi raġonevoli biex wieħed jemmen li fl-Ukrajna twettqu u qed jitwettqu delitti kontra l-umanità u delitti tal-gwerra, fil-kuntest tal-ostilitajiet attwali.

³ Ir-Regolament (UE) 2018/1727 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta' Novembru 2018 dwar l-Aġenzija tal-Unjoni Ewropea għall-Kooperazzjoni fil-Gustizzja Kriminali (Eurojust), u li jissostitwixxi u jhassar id-Deciżjoni tal-Kunsill 2002/187/ĠAI (ĠU L 295, 21.11.2018, p. 138).

- (4) Fid-dawl tal-gravità tas-sitwazzjoni, jenhtieg li l-Unjoni tiehu l-mizuri kollha mehtiega, bhala kwistjoni ta' urgenza, biex tizgura li dawk li jwettqu delitti kontra l-umanità u delitti tal-gwerra fl-Ukrajna jinżammu responsabbli.
- (5) Is-servizzi ta' prosekuzzjoni f'bosta Stati Membri u fl-Ukrajna bdew investigazzjonijiet li jikkoncernaw l-avvenimenti relatati mal-gwerra ta' aggressjoni fl-Ukrajna, joqogħdu, fejn jkun xieraq, fuq l-appoġġ tal-Eurojust. Fis-27 ta' Ġunju 2016, il-Eurojust ikkonkludiet ftehim dwar il-kooperazzjoni mal-Ukrajna. F'konformità ma' dak il-ftehim, l-Ukrajna stazzjonat prosekutur ta' kollegament fil-Eurojust biex jiffaċilita l-kooperazzjoni bejn il-Eurojust u l-Ukrajna.
- (6) Skont l-Istatut ta' Ruma tal-Qorti Kriminali Internazzjonali ("QKI") tas-17 ta' Lulju 1998, il-QKI għandha s-setgħa li teżerċita l-ġuriżdizzjoni tagħha fuq persuni responsabbli għall-aktar delitti serji ta' thassib internazzjonali, kif imsemmi fih. Il-ġuriżdizzjoni tal-QKI hija komplementari għall-ġuriżdizzjonijiet kriminali nazzjonali. L-Uffiċċju tal-Prosekutur tal-QKI habbar li fetah investigazzjoni dwar is-sitwazzjoni fl-Ukrajna.

- (7) Minhabba l-applikazzjoni tal-prinċipju ta' ġurisdizzjoni universali f'bosta Stati Membri u n-natura komplementari tal-ġurisdizzjoni tal-QKI, huwa importanti li jsiru koordinazzjoni u skambju ta' evidenza bejn l-awtoritajiet nazzjonali tal-investigazzjoni u tal-prosekuzzjoni f'ġurisdizzjonijiet differenti u mal-QKI jew kwalunkwe qorti, tribunal jew mekkaniżmu ieħor stabbilit għal dak il-għan sabiex tiġi żgurata l-effettività tal-investigazzjonijiet u l-prosekuzzjonijiet ta' genoċidju, delitti kontra l-umanità, delitti tal-gwerra u reati kriminali relatati, inklużi dawk li jista' jkun li qed jitwettqu fl-Ukrajna fil-kuntest tal-ostilitajiet attwali.

- (8) Sabiex jiġi żgurat li l-evidenza u l-aħjar prattiki relatati mal-prosekuzzjoni tal-ġenoċidju, id-delitti kontra l-umanità, d-delitti tal-gwerra u reati kriminali relatati jiġu kondiviżi mal-awtoritajiet nazzjonali kompetenti u mal-awtoritajiet ġudizzjarji internazzjonali, jenħtieġ li l-Eurojust issaħħaħ il-kooperazzjoni tagħha mal-qrati u t-tribunali kriminali u l-mekkaniżmi stabbiliti biex jindirizzaw il-ksur tad-dritt internazzjonali. Għal dak l-għan, jenħtieġ li l-Eurojust tistabbilixxi kooperazzjoni mill-qrib mal-QKI u kwalunkwe qorti, tribunal jew mekkaniżmu ieħor li għandu l-għan li jindirizza delitti li jaffettwaw il-paċi u s-sikurezza internazzjonali. Għaldaqstant, jenħtieġ li l-Eurojust tiffaċilita l-eżekuzzjoni ta' talbiet għal kooperazzjoni ġudizzjarja mill-QKI jew qrati u tribunali kriminali jew mekkaniżmi speċjali li jikkonċernaw evidenza relatata ma' ġenoċidju, delitti kontra l-umanità, delitti tal-gwerra u reati kriminali relatati.

- (9) ***Hemm riskju li*** l-evidenza relatata mal-ġenocidju, id-delitti kontra l-umanità, d-delitti tal-gwerra u reati kriminali relatati ma tistax tinħażen b' mod sikur fit-territorju fejn isehhu l-ostilitajiet. Dak huwa wkoll il-każ b' evidenza marbuta mal-ostilitajiet li għaddejjin fl-Ukrajna. Għalhekk, huwa ***xieraq li tiġi stabbilita*** faċilità ta' mahżen ċentrali ***f' post sikur***. Faċilità ta' mahżen ċentrali tista' tkun ukoll neċessarja għall-evidenza miġbura minn korpi, uffiċċji u aġenziji tal-Unjoni, awtoritajiet internazzjonali jew partijiet terzi bħall-organizzazzjonijiet tas-soċjetà ċivili sabiex dik l-evidenza tkun aċċessibbli għall-awtoritajiet nazzjonali kompetenti u għall-awtoritajiet ġudizzjarji internazzjonali.
- (10) Il-Eurojust għandha l-għarfien espert u l-esperjenza biex tappoġġa l-investigazzjonijiet u l-prosekuzzjonijiet ta' delitti transfruntieri, inkluż il-ġenocidju, id-delitti kontra l-umanità, id-delitti tal-gwerra u reati kriminali relatati. Tali appoġġ jinkludi l-preservazzjoni, l-analiżi u l-ħżin tal-evidenza sa fejn tkun ikkonċernata l-ammissibbiltà tagħha quddiem il-qrati u l-affidabbiltà tagħha.

- (11) Billi tippreserva, tanalizza ***u tażen*** evidenza relatata ma' ġenocidju, delitti kontra l-umanità, delitti tal-gwerra u reati kriminali relatati u, meta jkun meħtieġ u xieraq, billi tippermetti l-iskambju tagħha, ***f'konformita` mar-regoli tal-Unjoni dwar il-protezzjoni tad-data applikabbli***. Il-Eurojust tista' tappoġġa l-bini ta' każijiet f'investigazzjonijiet nazzjonali u internazzjonali u tipprovdi appoġġ addizzjonali lill-awtoritajiet nazzjonali kompetenti u lill-awtoritajiet ġudizzjarji internazzjonali. Tali ***analisi*** tista' tkun partikolarment siewja għall-finijiet li tiġi accertata l-affidabbiltà tat-testimonjanzi tax-xhieda ***jew biex tiġi stabbilita kwalunkwe rabta rilevanti***. ***Madankollu, dan ir-Regolament ma jintroduci ebda obbligu fuq l-awtoritajiet nazzjonali biex jikkondividu l-evidenza mal-Eurojust.***

(12) Jenhtieg li tigi stabbilita faċilità ġdida ta' ħzin temporanju li tippermetti l-preservazzjoni, l-analizi u l-ħzin tal-evidenza relatata ma' ġenoċidju, delitti kontra l-umanità, delitti tal-gwerra u reati kriminali relatati. Peress li l-htieġa li tinħażen tali evidenza hija urġenti, huwa meħtieġ li l-Eurojust taħżinha f' faċilità awtomatizzata ta' ġestjoni u ħzin tad-*data* separata mis-sistema ta' ġestjoni tal-kazijiet stabbilita skont l-Artikolu 23 tar-Regolament (UE) 2018/1727 ("faċilità awtomatizzata ta' ġestjoni u ħzin tad-*data*"). Il-proposta għal regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolament (UE) 2018/1727 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u d-Deciżjoni tal-Kunsill 2005/671/ĠAI, fir-rigward tal-iskambju ta' informazzjoni diġitali f'kazijiet ta' terroriżmu, fiha dispożizzjonijiet dwar l-istabbiliment ta' sistema ġdida ta' ġestjoni tal-kazijiet. Ladarba tigi stabbilita dik is-sistema l-ġdida ta' ġestjoni tal-kazijiet, ***id-data operazzjonali proċessata temporanjament*** fil-faċilità awtomatizzata ta' ġestjoni u ħzin ta' *data* jenhtieg li tigi integrata fiha. Ir-regoli ġenerali stabbiliti fil-Kapitolu ***IX*** tar-Regolament (UE) 2018/1725 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁴ jenhtieg li japplikaw mingħajr preġudizzju għar-regoli speċifiċi dwar il-protezzjoni tad-*data* stabbiliti fir-Regolament (UE) 2018/1727.

⁴ Ir-Regolament (UE) 2018/1725 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Ottubru 2018 dwar il-protezzjoni ta' persuni fiżiċi fir-rigward tal-ipproċessar ta' *data* personali mill-istituzzjonijiet, korpi, uffiċċji u aġenziji tal-Unjoni u dwar il-moviment liberu ta' tali *data*, u li jħassar ir-Regolament (KE) Nru 45/2001 u d-Deciżjoni Nru 1247/2002/KE (*ĠU L 295, 21.11.2018, p. 39*).

- (13) Il-preservazzjoni, ***l-analiżi u l-ħżin*** tal-evidenza relatata ma' ġenoċidju, delitti kontra l-umanità, delitti tal-gwerra u reati kriminali relatati fil-faċilità awtomatizzata għall-ġestjoni u l-ħżin tad-*data*, u l-aċċessibilità ta' dik l-evidenza, kull meta jkun meħtieġ u xieraq, mill-awtoritajiet nazzjonali kompetenti u mill-awtoritajiet ġudizzjarji internazzjonali, jenħtieġ li jikkonformaw mal-ogħla standards ta' ċibersigurtà u protezzjoni tad-*data*, f'konformità mal-Artikoli 7 u 8 tal-Karta tad-Drittijiet Fundamentali tal-Unjoni Ewropea, ***ir-Regolament (UE) 2018/1725, partikolarment l-Artikolu 91 tiegħu, u r-regoli speċifiċi dwar il-protezzjoni tad-data stabbiliti fir-Regolament (UE) 2018/1727.***
- (14) Immaġnijiet bis-satellita, ritratti, filmati u awdjoreġistrazzjonijiet jistgħu jkunu utli biex juru t-twettiq ta' ġenoċidju, delitti kontra l-umanità, delitti tal-gwerra u reati kriminali relatati. Għalhekk, jenħtieġ li l-Eurojust tkun tista' tipproċessa u taħzen immaġnijiet bis-satellita, ritratti, filmati u awdjoreġistrazzjonijiet għal dak il-fini.

- (15) Jenħtieg li l-Eurojust u l-Europol jikkooperaw mill-qrib fil-kuntest tal-mandati rispettivi tagħhom, **billi jittiehed kont tal-ħtiega li tiġi evitata d-duplikazzjoni tal-isforz u l-kapaċità operattiva rispettiva tagħhom**, b' mod partikolari fir-rigward tal-ipproċessar u l-analiżi ta' informazzjoni fil-kuntest tas-sistema dedikata eżistenti tal-Europol dwar delitti internazzjonali, imsemmija **“Proġett ta’ Analizi Reati Internazzjonali Ewlenin”**, biex jappoġġaw lill-awtoritajiet kompetenti fl-investigazzjoni u l-prosekuzzjoni ta' ġenocidju, delitti kontra l-umanità, delitti tal-gwerra u reati kriminali relatati. Għalhekk, il-Eurojust jenħtieg li tkun tista' titrażmetti lill-Europol l-informazzjoni li tirċievi fit-twettiq tal-funzjonijiet operattivi tagħha, skont ir-Regolament (UE) 2018/1727, li tappoġġa l-azzjoni tal-Istati Membri fil-ġlieda kontra l-ġenocidju, delitti kontra l-umanità, delitti tal-gwerra u reati kriminali relatati. Jenħtieg li tali kooperazzjoni tinkludi evalwazzjoni kongunta regolari ta' kwistjonijiet operazzjonali u tekniċi.

- (16) *Minhabba l-htieġa urġenti li tiġi stabbilita faċilità awtomatizzata ta' ġestjoni u hżin ta' data fil-Eurojust biex tiġi ttrattata l-evidenza relatata ma' ġenocidju, delitti kontra l-umanità, delitti tal-gwerra u reati kriminali relatati bil-ħsieb li tiġi żgurata r-responsabbiltà għal tali reati mwettqa fl-Ukrajna, jitqies li huwa xieraq li tiġi invokata l-eċċezzjoni għall-perijodu ta' tmien ġimghat prevista fl-Artikolu 4 tal-Protokoll Nru 1 dwar ir-rwol tal-Parlamenti nazzjonali fl-Unjoni Ewropea, anness mat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea (TUE), mat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (TFUE) u mat-Trattat li jstabilixxi l-Komunità Ewropea tal-Energija Atomika.*
- (17) F'konformità mal-Artikolu 3 u l-Artikolu 4a(1) tal-Protokoll Nru 21 dwar il-pożizzjoni tar-Renju Unit u l-Irlanda fir-rigward tal-ispazju ta' libertà, sigurtà u ġustizzja, anness mat-TUE u mat-TFUE, l-Irlanda nnotifikat ix-xewqa tagħha li tieħu sehem fl-adozzjoni u fl-applikazzjoni ta' dan ir-Regolament.

- (18) F'konformità mal-Artikoli 1 u 2 tal-Protokoll Nru 22 dwar il-pożizzjoni tad-Danimarka, anness mat-TUE u mat-TFUE, id-Danimarka mhijiex qed tiegħu sehem fl-adozzjoni ta' dan ir-Regolament u mhijiex marbuta bih jew sugġetta għall-applikazzjoni tiegħu.
- (19) Minhabba li l-oġġettivi ta' dan ir-Regolament, jiġifieri li jippermetti lill-Eurojust tippreserva, tanalizza u taħzen evidenza relatata ma' ġenoċidju, delitti kontra l-umanità, delitti tal-gwerra u reati kriminali relatati, li jippermetti l-iskambju ta' tali evidenza u li tistabilixxi faċilità awtomatizzata ta' ġestjoni u ħżin ta' *data* separata mis-sistema eżistenti ta' ġestjoni tal-kazijiet tal-Eurojust, ma jistgħux jinkisbu b'mod suffiċjenti mill-Istati Membri iżda jistgħu pjuttost, minhabba l-iskala jew l-effetti tal-azzjoni, jinkisbu aħjar fil-livell tal-Unjoni, l-Unjoni tista' tadotta miżuri, f'konformità mal-prinċipju ta' sussidjarjetà kif stabbilit fl-Artikolu 5 tat-TUE. F'konformità mal-prinċipju ta' proporzjonalità kif stabbilit f'dak l-Artikolu, dan ir-Regolament ma jmurx lil hinn minn dak li huwa mehtieg sabiex jinkisbu dawk l-oġġettivi.

- (20) Il-Kontrollur Ewropew għall-Protezzjoni tad-Data ġie kkonsultat f'konformità mal-Artikolu 42 tar-Regolament (UE) Nru 2018/1725 u hareg opinjoni fit-13 ta' Mejju 2022.
- (21) ***Jenhtieg li dan ir-Regolament jidhol fis-sehh b'urgenza fil-jum wara dak tal-pubblikazzjoni tieghu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea sabiex b'mod urgenti jagħmel disponibbli faċilità awtomatizzata ġdida ta' ġestjoni u hżin tad-data fil-Eurojust li tippermetti l-preservazzjoni, l-analiżi u l-hżin ta' evidenza relatata ma' ġenoċidju, delitti kontra l-umanità, delitti tal-gwerra u reati kriminali relatati bil-hsieb li tiġi żgurata r-responsabbiltà għal tali reati mwettqa fl-Ukrajna,***

ADOTTAW DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Emendi għar-Regolament (UE) 2018/1727

Ir-Regolament (UE) 2018/1727 huwa emendat kif ġej:

(1) fl-Artikolu 4(1), jiżdied il-punt li ġej:

“(j) tappoġġa l-azzjoni tal-Istati Membri fil-ġlieda kontra l-ġenocidju, id-delitti kontra l-umanità, id-delitti tal-gwerra u reati kriminali relatati, inkluż billi tippreserva, tanalizza *u taħzen* evidenza relatata ma’ dawk ir-reati u r-reati kriminali relatati, u, tippermetti l-iskambju ta’ tali evidenza ma’, jew inkella tagħmilha direttament disponibbli għall-*awtoritajiet* nazzjonali kompetenti u awtoritajiet ġudizzjarji internazzjonali, b’mod partikolari l-Qorti Kriminali Internazzjonali.”;

(2) fl-Artikolu 80, jizzied il-paragrafu li ġej:

“8 B’deroga mill-Artikolu 23(6), il-Eurojust tista’ tistabbilixxi faċilità awtomatizzata ta’ ġestjoni u ħzin tad-*data* separata mis-sistema ta’ ġestjoni tal-każijiet imsemmija fl-Artikolu 23 għall-fini tal- ipproċessar tad- *data* personali operazzjonali għat-twettiq tal-funzjoni operattiv msemmija fl-Artikolu 4(1), il-punt (j) ("il-faċilità awtomatizzata ta’ ġestjoni u ħzin tad-*data*").

Il-faċilità awtomatizzata ta’ ġestjoni u ħzin tad-*data* għandha tikkonforma mal-ogħla standards ta’ ċibersigurtà.

Minkejja l-Artikolu 90 tar-Regolament (UE) 2018/1725, il-Eurojust għandha tikkonsulta mal-KEPD qabel l-operazzjoni tal- l-faċilità awtomatizzata ta’ ġestjoni u ħzin tad-*data*. Il-KEPD għandu jagħti opinjoni fi żmien xahrejn minn meta jirċievi notifika mill-Uffiċjal tal-Protezzjoni tad-*Data*.

In-notifika mill-Uffiċjal tal-Protezzjoni tad-*Data* msemmija fit-tielet subparagrafu għandu jkun fiha mill-inqas l-elementi li ġejjin:

- (a) deskrizzjoni ġenerali tal-operazzjonijiet ta' pprocessar previsti;
- (b) valutazzjoni tar-riskji għad-drittijiet u l-libertajiet tas-sugġetti tad-*data*;
- (c) il-miżuri previsti biex jindirizzaw ir-riskji msemmija fil punt (b);
- (d) is-salvagwardji, il-miżuri ta' sigurtà u l-mekkanizmi li jiżguraw il-protezzjoni ta' *data* personali u li juru l-konformità ma' dan ir-Regolament, filwaqt li jiġu kkunsidrati d-drittijiet u l-interessi legittimi tas-sugġetti tad-*data* u persuni kkonċernati oħrajn.

Id-dispożizzjonijiet dwar il-protezzjoni tad-*data* stabbiliti f'dan ir-Regolament u fir-Regolament (UE) 2018/1725 għandhom japplikaw għall-ipproċessar tad-*data* fil-facilità awtomatizzata ta' ġestjoni u ħżin tad-*data* safejn dawn ma jkunux relatati direttament mal-istruttura teknika tas-sistema ta' ġestjoni tal-każijiet. Id-drittijiet ta' aċċess u l-limiti ta' żmien għad-*data* maħżuna fil-facilità awtomatizzata ta' ġestjoni u ħżin tad-*data* għandhom ikunu ***skont ir-regoli applikabbli dwar*** l-aċċess għall-fajls ta' hidma temporanji, li d-*data* tinħażen biex tappoġġahom, ***u skont il-limiti ta' żmien rispettivi, partikolarment dawk stabbiliti fl-Artikolu 29 ta' dan ir-Regolament.***

Id-deroga prevista f'dan il-paragrafu għandha ***tapplika sakemm is- sistema ta' ġestjoni tal-każijiet komposta minn fajls ta' hidma temporanji u minn indiċi, tibqa' fis- seħħ.***”;

(3) L-Anness II huwa emendat kif ġej:

(a) il-punt 1(n) huwa sostitwit b'dan li ġej:

“(n) profili tad-DNA stabbiliti mill-parti mhux kodifikattriċi tad-DNA, ritratti u marki tas-swaba' u, fir-rigward tar-reati u r-reati kriminali relatati msemmija fl-Artikolu 4(1), il-punt (j), filmati u awdjoreġistrazzjonijiet.”;

(b) il-punt 2(f) huwa sostitwit b'dan li ġej:

“(f) id-deskrizzjoni u n-natura tar-reati li jinvolvu lill-persuna kkonċernata, id-data ta' meta twettqu r-reati u l-post fejn twettqu, il-kategorija kriminali tar-reati, ***il-progress tal-investigazzjonijiet*** u, fir-rigward tar-reati u r-reati kriminali relatati msemmijin fl-Artikolu 4(1), il-punt (j), informazzjoni relatata ma' mgieba kriminali, inklużi awdjoreġistrazzjonijiet, filmati, immagnijiet bis-satellita u ritratti;”.

Artikolu 2

Dhul fis-seħħ

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħħ l-għada tal-jum tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri skont it-Trattati.

Magħmul fi ...,

Għall-Parlament Ewropew

Għall-Kunsill

Il-President

Il-President